



**EU-Konformitätserklärung Nr.:**  
*EU-Declaration of Conformity no.:*

**KEel 250-7**

**Gerät: NM2-MainDisp2** Steuergerät mit Anzeige und Tastatur für Überwachungs- und  
*Device:* Steuerungsaufgaben auf Tankwagen  
*Control unit with display and keyboard for monitoring and control tasks on tank trucks*

*Der Hersteller / The Manufacturer*


**F.A. Sening GmbH, Regentstraße 1, 25474 Ellerbek**

erklärt hiermit in alleiniger Verantwortung, dass der Gegenstand der nachfolgenden Erklärung die einschlägigen Rechtsvorschriften zur Harmonisierung in der Union erfüllt:  
*declare herewith under the sole responsibility that the object of the declaration described below is in conformity with the relevant Union harmonization legislation:*

(A)

**ATEX-Richtlinie 2014/34/EU**

*ATEX-Directive 2014/34/EU*

<b>Produkt:</b> <i>Product:</i>	<b>Zündschutzart:</b> <i>Type of protection:</i>	<b>EU - Baumusterprüfbescheinigung*</b> <i>EU-type examination certificate</i>
Controller with display NM2-Main/Disp.-... NM2-Display2	 II 2 G Ex eb ib mb [ib] IIB T4 Gb	TUV 03 ATEX 2022

\*einschließlich aller Ergänzungen / *including all supplements*

Grundlegende Normen:..... EN 60079-0:2018/AC:2020-02; EN 60079-7:2015/A1:2018  
*Basic standards* EN 60079-11:2012; EN 60079-18:2015

Andere angewandte Bestimmungen / EU-Richtlinien:  
*Other applied regulations / EU-Directives:*

Benannte Stelle / Produktionsüberwachung: ..... PTB (0102)  
*Notified Body Production control*

Prüfungen/Überwachung/Kontrollen während der Fertigung: .. Hersteller  
*Examination/inspection/tests during manufacturing: Manufacturer*

Die zugehörige Betriebsanleitung enthält wichtige sicherheitstechnische Hinweise und Vorschriften für die Aufstellung, Inbetriebnahme, Wartung und Instandhaltung der (s) Gerät(es).  
*The appropriate operator's manual contains important safety technical notes and regulations for the installation, placing into operation, maintenance and maintenance of the equipment.*



(B)

**EMV-Richtlinie 2014/30/EU**

*EMC-Directive 2014/30/EU*

Zur Beurteilung des Erzeugnisses hinsichtlich der Elektromagnetischen Verträglichkeit wurden die folgenden Vorschriften berücksichtigt:

*To assess the product with regard to electromagnetic compatibility, the following regulations were taken into account:*

Grundlegende Norm:..... EN IEC 55025

*Basic standard:*

Angewendete Bestimmungen / EU- Rechtsakt:..... UN ECE-R10 / OJ L 41, 17.02.2017

*Applied regulations / EU-act:*

(C)

**ROHS-Richtlinie 2011/65/EU**


*ROHS-Directive 2011/65/EU*

Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt die Vorschriften der Richtlinie 2011/65/EU des Europäischen Parlaments und des Rates vom 8. Juni 2011 zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten

*The object of the declaration described above is in conformity with Directive 2011/65/EU of the European Parliament and of the Council of 8 June 2011 on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment*

Ort und Datum: Ellerbek, 29.04.2024  
*Location and date*

Geschäftsführer  
*General Manager*



(Stephan Frieds)



GUIDANT

F.A. Sening GmbH  
Ellerbek, Germany

# EU-Konformitätserklärung Nr.: KEel 010-8

EU-Declaration of Conformity no.:

Gerät: MFlow-X  
Device:

Messwertrechner Ausführung "A1": Index (A), (B), (C)  
Flow computer type "A1":

Messwertrechner Ausführung "A3": Index (B), (C)  
Flow computer type "A3":

Der Hersteller / The Manufacturer

**F.A. Sening GmbH, Regentstraße 1, 25474 Ellerbek**

erklärt hiermit in alleiniger Verantwortung, dass der Gegenstand der nachfolgenden Erklärung die einschlägigen Rechtsvorschriften zur Harmonisierung in der Union erfüllt:

declare herewith under the sole responsibility that the object of the declaration described below is in conformity with the relevant Union harmonization legislation:

## (A) ATEX-Richtlinie 2014/34/EU

ATEX-Directive 2014/34/EU

Produkt: Product:	Zündschutzart: Type of protection:	EU – Baumusterprüfbescheinigung* EU-type examination certificate
Bediengerät Typ GD1.-	II 2 G Ex ib IIB T4 Gb	TÜV 97 ATEX 1175
Steuergerät MultiFlow	II 2 G Ex d [ib] IIB T4 Gb	TÜV 97 ATEX 1176

\*einschließlich aller Ergänzungen / including all supplements

Grundlegende Normen:..... EN 60079-0:2018; EN 60079-1:2015;  
Basic standards: EN 60079-11:2012

Andere angewandte Bestimmungen / EU-Richtlinien:  
Other applied regulations / EU-Directives:

Benannte Stelle / Produktionsüberwachung: ..... PTB (0102)  
Notified Body Production control

Prüfungen/Überwachung/Kontrollen während der Fertigung:.... Hersteller  
Examination/inspection/tests during manufacturing: Manufacturer

Die zugehörige Betriebsanleitung enthält wichtige sicherheitstechnische Hinweise und Vorschriften für die Aufstellung, Inbetriebnahme, Wartung und Instandhaltung der (s) Gerät(es).  
The appropriate operator's manual contains important safety technical notes and regulations for the installation, placing into operation, maintenance and maintenance of the equipment.



## (B) EMV-Richtlinie 2014/30/EU

EMC-Directive 2014/30/EU

Zur Beurteilung des Erzeugnisses hinsichtlich der Elektromagnetischen Verträglichkeit wurden die folgenden Vorschriften berücksichtigt:

To assess the product with regard to electromagnetic compatibility, the following regulations were taken into account:

Grundlegende Norm:..... EN IEC 55025  
Basic standard:

Angewendete Bestimmungen / EU-Rechtsakt:..... UN ECE-R10 / OJ L 41, 17.02.2017  
Applied regulations / EU-act:

## (C) ROHS-Richtlinie 2011/65/EU

ROHS-Directive 2011/65/EU

Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt die Vorschriften der Richtlinie 2011/65/EU des Europäischen Parlaments und des Rates vom 8. Juni 2011 zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten

The object of the declaration described above is in conformity with Directive 2011/65/EU of the European Parliament and of the Council of 8 June 2011 on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment

Ort und Datum: Ellerbek, 29.04.2024  
Location and date

Geschäftsführer  
General Manager

(Stephan Frieds)

**EU-Konformitätserklärung Nr.:**  
*EU-Declaration of Conformity no.:*

**KEel 330-6**


**Gerät: NM2-SPD**  
**Gerät: MFSI**  
*Device:*

Interface zum Anschluss von Sensoren zur Versorgungsspannungs-  
unabhängigen Ventil- und Verschlussüberwachung auf Tankwagen  
*Interface for connecting sensors for supply voltage-independent valve and closure  
monitoring on tank trucks*

*Der Hersteller / The Manufacturer*  
**F.A. Sening GmbH, Regentstraße 1, 25474 Ellerbek**

erklärt hiermit in alleiniger Verantwortung, dass der Gegenstand der nachfolgenden Erklärung die  
einschlägigen Rechtsvorschriften zur Harmonisierung in der Union erfüllt:  
*declare herewith under the sole responsibility that the object of the declaration described below is in conformity with the  
relevant Union harmonization legislation:*

**(A) ATEX-Richtlinie 2014/34/EU**  
*ATEX-Directive 2014/34/EU*

<b>Produkt:</b> <i>Product:</i>	<b>Zündschutzart:</b> <i>Type of protection:</i>	<b>EU - Baumusterprüfbescheinigung*</b> <i>EU-type examination certificate</i>
MSSPD-N	 II 2 G Ex mb eb ia [ja] IIB T4 Gb	TUV 00 ATEX 1602

\*einschließlich aller Ergänzungen / *including all supplements*

Grundlegende Normen: ..... EN 60079-0; EN-60079-7; EN 60079-11; EN 60079-18  
*Basic standards:*

Andere angewandte Bestimmungen / EU-Richtlinien:  
*Other applied regulations / EU-Directives:*

Benannte Stelle / Produktionsüberwachung: ..... PTB (0102)  
*Notified Body Production control*

Prüfungen/Überwachung/Kontrollen während der Fertigung: .. Hersteller  
*Examination/inspection/tests during manufacturing: Manufacturer*

Die zugehörige Betriebsanleitung enthält wichtige sicherheitstechnische Hinweise und Vorschriften  
für die Aufstellung, Inbetriebnahme, Wartung und Instandhaltung der (s) Gerät(es).  
*The appropriate operator's manual contains important safety technical notes and regulations for the installation,  
placing into operation, maintenance and maintenance of the equipment.*



**(B) EMV-Richtlinie 2014/30/EU**  
*EMC-Directive 2014/30/EU*

Zur Beurteilung des Erzeugnisses hinsichtlich der Elektromagnetischen Verträglichkeit wurden die folgenden  
Vorschriften herangezogen:

*The following regulations were used to assess the product with regard to electromagnetic compatibility:*

Grundlegende Norm:..... EN IEC 55025  
*Basic standard:*

Angewendete Bestimmungen / EU- Rechtsakt:..... UN ECE-R10 / OJ L 41, 17.02.2017  
*Applied regulations / EU-act:*


**(C) ROHS-Richtlinie 2011/65/EU**  
*ROHS-Directive 2011/65/EU*

Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt die Vorschriften der Richtlinie 2011/65/EU des Europäischen  
Parlaments und des Rates vom 8. Juni 2011 zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro-  
und Elektronikgeräten

*The object of the declaration described above is in conformity with Directive 2011/65/EU of the European Parliament and of the  
Council of 8 June 2011 on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment*

Ort und Datum: Ellerbek, 29.04.2024  
*Location and date*

Geschäftsführer  
*General Manager*

  
(Stephan Frieds)



GUIDANT

F.A. Sening GmbH  
Ellerbek, Germany

# EU-Konformitätserklärung Nr.:

# KEel 320-6

EU-Declaration of Conformity no.:

**Gerät: NM2-WET2**  
Device:

Interface zum Anschluss von Sensoren zur Füllstandüberwachung auf Tankwagen  
Interface for connecting sensors for level monitoring on tank trucks

*Der Hersteller / The Manufacturer*


**F.A. Sening GmbH, Regentstraße 1, 25474 Ellerbek**

erklärt hiermit in alleiniger Verantwortung, dass der Gegenstand der nachfolgenden Erklärung die einschlägigen Rechtsvorschriften zur Harmonisierung in der Union erfüllt:  
*declare herewith under the sole responsibility that the object of the declaration described below is in conformity with the relevant Union harmonization legislation:*

(A)

## ATEX-Richtlinie 2014/34/EU

*ATEX-Directive 2014/34/EU*

Produkt: <i>Product:</i>	Zündschutzart: <i>Type of protection:</i>	EU - Baumusterprüfbescheinigung* <i>EU-type examination certificate</i>
NM2-WET2	 II 2 G Ex eb ia [ja] mb IIB T4 Gb	TUV 00 ATEX 1603

\*einschließlich aller Ergänzungen / *including all supplements*

Grundlegende Normen: ..... EN 60079-0; EN 60079-7; EN 60079-11; EN 60079-18  
*Basic standards:*

Andere angewandte Bestimmungen / EU-Richtlinien:  
*Other applied regulations / EU-Directives:*

Benannte Stelle / Produktionsüberwachung: ..... PTB (0102)  
*Notified Body Production control*

Prüfungen/Überwachung/Kontrollen während der Fertigung: .. Hersteller  
*Examination/inspection/tests during manufacturing: Manufacturer*

Die zugehörige Betriebsanleitung enthält wichtige Sicherheitstechnische Hinweise und Vorschriften für die Aufstellung, Inbetriebnahme, Wartung und Instandhaltung der (s) Gerät(es).  
*The appropriate operator's manual contains important safety technical notes and regulations for the installation, placing into operation, maintenance and maintenance of the equipment.*



(B)

## EMV-Richtlinie 2014/30/EU

*EMC-Directive 2014/30/EU*

Zur Beurteilung des Erzeugnisses hinsichtlich der Elektromagnetischen Verträglichkeit wurden die folgenden Vorschriften herangezogen:

*The following regulations were used to assess the product with regard to electromagnetic compatibility:*

Grundlegende Norm:..... EN IEC 55025  
*Basic standard:*

Angewendete Bestimmungen / EU- Rechtsakt:..... UN ECE-R10 / OJ L 41, 17.02.2017  
*Applied regulations / EU-act:*

(C)

## ROHS-Richtlinie 2011/65/EU

*ROHS-Directive 2011/65/EU*

Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt die Vorschriften der Richtlinie 2011/65/EU des Europäischen Parlaments und des Rates vom 8. Juni 2011 zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten

*The object of the declaration described above is in conformity with Directive 2011/65/EU of the European Parliament and of the Council of 8 June 2011 on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment*

Ort und Datum: Ellerbek, 29.04.2024  
*Location and date*

Geschäftsführer  
*General Manager*

  
(Stephan Frieds)